

# 雅加达万福商人团契与YOBEL合作献爱心

## 援助印尼NTT灾民



2021年4月5日,印尼东努沙登加拉(Nusa Tenggara Timur)遭受洪水、土崩和热带气旋塞罗亚的灾难,造成多处房屋倒塌并使很多人流离失所,死亡人数更是达到179人。

雅加达万福商人团契(Wanfu Businessmen Fellowship)携手禧临万邦基金会(Yayasan Gema Kasih Yobel)本着关怀社会福利方面的使命,于4月9日及10日在禧临万邦学校范围内献爱心,向灾民分发日需食品,其中有白米、白糖、食油、快熟面和



YOBEL 辅导主任何维廉牧师

矿泉水,在分发日需食品的同时也完全遵守健康协议,戴着口罩并保持距离。

所谓灾难无情,人间有爱,但愿藉此善举成为



万福商人团契蔡亚兴主席

向当地灾民输送主要的管道,不论是在精神上或物质上,成为众人的祝福,实行上帝爱人如己的使命,荣神益人。

陈巧云报导



【本报讯】2021年4月10日,由印尼丹戎布拉大学孔子学院主办,印尼西加华文教育协调机构、共同希望语言学院协办、OP-PO公司赞助的2021年“汉语桥”世界大中学生中文技能比赛印尼西加里曼丹省选拔赛顺利举行。

丹戎布拉大学分管学生事务工作的副校长 Dr. H. Achmadi, M.Si、中资企业OPPO公司西加里曼丹省总经理肖振先生、印尼丹戎布拉大学孔子学院中印尼院长周桂及陈燕娜、印尼西加华文教育协调机构主席陈得时先生、共同希望语言学院基金会主席刘建源先生等领导嘉宾出席本次比赛,并为获奖选手颁奖。

丹戎布拉大学分管学生事务工作的副校长 Dr. H. Achmadi, M.Si在致辞中说到“汉语桥”世界大中学生中文技能比赛是全球汉语学习者展示风采及交流经验的品牌赛事,丹戎布

## 2021年“汉语桥”世界大中学生中文技能比赛 印尼西加里曼丹省选拔赛顺利举行



丹大副校长 Dr. Achmadi Msi 致词

拉大学大力支持孔子学院联合当地各方力量为印尼西加里曼丹省中文学习者提供学习机会,他希望选手珍惜机会,争取好的比赛成绩。

中资企业OPPO公司西加里曼丹省总经理熊传利先生也亲临比赛现场,不仅送来了赠送给获奖选手的奖品,而且也送来了OPPO公司对印尼西加里曼丹省参赛选手的支持与鼓励,熊经理对参赛选手的表现表



大学组冠军 Dewi Verensia T

示欣慰,并表示作为驻当地中资企业,愿发挥中资企业责任,助力当地中文教育事业与中印尼文化交流互鉴。

印尼西加华文教育协调机构主席陈得时先生在讲话中表达了希望印尼西加里曼丹省中文教育事业能够更上一层楼,希望有更多的中文学习者通过参加比赛提高中文水平,实现人生梦想。共同希望语言学院基金会主席刘建源先生也表达了会助力中文学习



大学组非华裔冠军 Try Rindawati

者谱写更多精彩篇章。印尼丹戎布拉大学孔子学院中方院长周桂对各方领导嘉宾、赞助中资企业及评委老师的支持表示衷心感谢,并对参赛选手寄予厚望与鼓励。印尼丹戎布拉大学孔子学院印尼院长陈燕娜对参赛选手的各环节的要求与流程进行了详细说明与安排,赛程顺利有效完成。

本次比赛是在来自西加省各中学及设立中文专



中学组非华裔冠军 Agnestasya

业的大学共51位同学进行线上初赛的基础上举行的线下选拔决赛。评委老师们通过在线方式评选出12位中学组选手、10位大学组选手进入本次决赛选拔赛。本次比赛选拔赛各组设冠亚军各一名,其中冠军按照华裔与非华裔各一名,另设最佳口才奖一名、最佳风采奖一名,优秀奖若干名。决赛选拔赛现场经过笔试、演讲、即兴问答、才艺展示四个环节角逐三



中学组冠军 Elicia Valerina

甲。经过紧张有序的比赛,大学组中来自丹戎布拉国立大学的吴恩丽获得非华裔冠军,来自共同希望语言学院的Dewi Verensia Tanery获得大学组华裔冠军。来自坤甸SMK Santu Petrus的叶雅晴获得中学组华裔冠军,来自山口洋SMA NEGERI 1的Agnestasya Sandrina Bartlen获得中学组非华裔冠军。本次比赛产生的冠军将代表西加里曼丹省参加印尼全国比赛,希望冠军获得者能继续努力,争取能有机会代表印尼选手到中国来与世界各国的选手同台比赛。

本次比赛精彩纷呈,选手们不仅为观众提供了一场中国文化的视听盛宴,同时也展现了印尼西加里曼丹省汉语学习者的风采,也为该地区的汉语教学与中国文化传播交流起到了良好的促进作用。

印尼丹戎布拉大学孔子学院



主办方协办方及汉语桥参赛选手们合影



赞助中资企业OPPO到比赛现场



节节高的基础构造

210天一轮回的巴厘印度教最大节庆一加隆安节(Galungan)今日(4月14日)揭开了长达近2周的庆祝,以感谢神灵创造赐予的世间万物。

如这几天有机会行走在巴厘岛各道路小径,定会为路两边插满“节节高”(Penjor)所着迷。其主体由笔结实的竹竿制成,一般高5-10米,象征着人类向上不屈的精神和道德的正直;在主体弯曲部分代表着邪恶,一般采用装饰性挂件

## 巴厘印度教最大节庆加隆安节今日开启庆祝 满街“节节高”是灵魂之山阿贡火山的象征



象征着阿贡圣山的节节高



街道插满美丽的节节高



巴厘人自制节节高

(Tamyang)来进行善恶平衡,及晒干的棕榈叶卷成灯笼状在底部进行点缀。基座(Sangah)一般敬有水果、大米、木薯、小年糕等,每个敬物元素中都代表着巴厘岛万神殿中神灵祖先赐予巴厘岛人民的恩赐;此外,那些随风飘逸着的黄白布,则象征着艺术科学之神Kober。

“节节高”制作看似复杂,但所有装饰品都可以在当地农市场及出售敬供物品的商店进行购买;一般1-2为成年男子一日就制完5米多高的“节节高”,也可直接去各农市场购买,售价Rp.300.000- Rp1.000.000不等;当然装饰越复杂的“节节高”,也会为家庭带来更多的财富好运。

巴厘岛人们普遍认为“节节高”是巴厘岛东部精神灵魂之山——阿贡火山的象征。其顶部如阿贡山峰,而竹竿及其所有装饰似顺着山腰流下的河流,将自然恩赐赋予巴厘百姓;第二个解释则认为“节节高”是一条“万能龙王”来保护巴厘岛百姓,其头部位于基座祭坛上方,尾巴则是节节高



百姓家门前都插有节节高



风帆式的节节高

到更精致古怪的拱尖造型。有机会去感受巴厘岛人奇妙非凡的创造力及“节节高”所散发的灵气。

本报记者 叶露